

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE PRIMA

PREMIÈRE PARTIE

LEGGI E REGOLAMENTI

LOIS ET RÈGLEMENTS

Loi régionale n° 1 du 11 février 2020,

portant dispositions pour l'établissement du budget annuel et pluriannuel de la Région autonome Vallée d'Aoste (Loi régionale de stabilité 2020/2022) et modification de lois régionales.

(Publication de la version française de la loi susdite, dont la version italienne a été publiée au B.O. n° 7 du 13 février 2020).

Page 1551

Loi régionale n° 2 du 11 février 2020,

portant budget prévisionnel 2020/2022 de la Région autonome Vallée d'Aoste.

(Publication de la version française de la loi susdite, dont la version italienne a été publiée au B.O. n° 7 du 13 février 2020).

Page 1579

Loi régionale n° 3 du 11 février 2020,

portant dispositions liées à la loi régionale de stabilité 2020/2022, modification de lois régionales et autres dispositions.

(Publication de la version française de la loi susdite, dont la version italienne a été publiée au B.O. n° 7 du 13 février 2020).

Page 1581

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

**ATTI
DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE**

Ordinanza 4 aprile 2020, n. 139.

Misure per la prevenzione e gestione dell'emergenza epidemiologica da COVID-2019. Ordinanza ai sensi dell'art. 32, comma 3, della legge 23 dicembre 1978, n. 833 in materia di igiene e sanità pubblica. Ulteriori disposizioni per il contrasto dell'assembramento di persone.

Pag. 1591

**ATTI
DEI DIRIGENTI REGIONALI**

PRESIDENZA DELLA REGIONE

Provvedimento dirigenziale 26 marzo 2020, n. 1294

Approvazione dell'avviso pubblico relativo alle nomine in scadenza nel 2° semestre 2020, ai sensi della legge regionale 10 aprile 1997, n. 11.

Pag. 1597

**ACTES
DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION**

Ordonnance n° 139 du 4 avril 2020,

portant nouvelles mesures de prévention et de gestion de l'urgence épidémiologique liée à la COVID-19, au sens du troisième alinéa de l'art. 32 de la loi n° 833 du 23 décembre 1978 en matière d'hygiène et de santé publique, en vue de la limitation des rassemblements de personnes.

Page 1591

**ACTES
DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION**

PRÉSIDENTE DE LA RÉGION

Acte du dirigeant n° 1294 du 26 mars 2020,

portant approbation de l'avis public relatif aux nominations expirant au cours du 2^{ème} semestre 2020, au sens de la loi régionale n° 11 du 10 avril 1997.

Page 1597

**ASSESSORATO
DELLA SANITÀ, SALUTE
E POLITICHE SOCIALI**

Provvedimento dirigenziale 4 marzo 2020, n. 836

Cancellazione dal registro regionale delle organizzazioni di volontariato e delle associazioni di promozione sociale, ai sensi della legge regionale 22 luglio 2005, n. 16, delle organizzazioni di volontariato "Associazione per il Volontariato nelle Unità Locali dei Servizi Socio-sanitari (AVULSS-ONLUS)" di DONNAS e "AMICI PER LA PELLE - ASSOCIAZIONE VALDOSTANA MALATI DI MELANOMA" di GRESSAN e dell'associazione di promozione sociale "ORATORIO NOTRE DAME DE CUNÉY" di NUS.

Pag. 1607

**DELIBERAZIONI
DELLA GIUNTA
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 28 febbraio 2020, n. 139.

Approvazione, in continuità con la dgr 1372/2019 ed in attuazione dell'accordo Stato Regioni rep. atti n. 32/CSR del 7 marzo 2019, della realizzazione di una campagna di comunicazione per la promozione dell'attività fisica per l'anno 2020. Prenotazione di spesa.

Pag. 1607

Deliberazione 13 marzo 2020, n. 170.

Modifiche al programma regionale dei lavori pubblici per il triennio 2020/2022 e conseguenti variazioni ai documenti contabili.

Pag. 1609

Deliberazione 18 marzo 2020, n. 188.

Variazioni al bilancio di previsione della regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2020/2022. per prelievo dal fondo di riserva spese impreviste.

Pag. 1613

Deliberazione 20 marzo 2020, n. 200

Presenza d'atto della valutazione positiva di compatibilità ambientale e rilascio alla SOCIETÀ SORGENTI MONTE BIANCO S.p.A. con sede in MORGEX del provvedimento autorizzatorio unico regionale, ai sensi del

**ASSESSORAT
DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE
ET DES POLITIQUES SOCIALES**

Acte n° 836 du 4 mars 2020,

portant radiation de Associazione per il Volontariato nelle Unità Locali dei Servizi Socio-sanitari (AVULSS-ONLUS) de DONNAS, de AMICI PER LA PELLE ASSOCIAZIONE VALDOSTANA MALATI DI MELANOMA de GRESSAN et de ORATORIO NOTRE DAME DE CUNÉY de NUS du Registre régional des organisations de bénévolat et des associations de promotion sociale, aux termes de la loi régionale n° 16 du 22 juillet 2005.

Page 1607

**DÉLIBÉRATIONS
DU GOUVERNEMENT
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 139 du 28 février 2020,

portant approbation, au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 1372 du 11 octobre 2019 et en application de l'accord passé entre le Gouvernement, les Régions et les Provinces autonomes de Trento et de Bolzano du 7 mars 2019, réf. n° 32/CSR, de la réalisation d'une campagne de promotion de l'activité physique au titre de 2020 et réservation de la dépense y afférente.

Page 1607

Délibération n° 170 du 13 mars 2020,

portant modifications du plan régional des travaux publics au titre de la période 2020/2022 et des documents comptables y afférents.

Page 1609

Délibération n° 188 du 18 mars 2020,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2020/2022 du fait du prélèvement de crédits du Fonds de réserve pour les dépenses imprévues.

Page 1613

Délibération n° 200 du 20 mars 2020,

portant prise d'acte de l'avis positif quant à la compatibilité avec l'environnement du projet concernant la sous-concession minière « Val Veny » de Peuterey, dans la commune de COURMAYEUR, relative à l'eau minérale

d.lgs. 152/2006, relativo al rinnovo, fino al 6 aprile 2023, della subconcessione mineraria “Val Veny” di acqua minerale denominata “MONTE BIANCO - FONTE MONT BLANC” in località Peuterey nel comune di COURMA-YEUR.

Pag. 1620

dénommée « MONTE BIANCO – FONTE MONT-BLANC », et délivrance à *SORGENTI MONTE BIANCO SpA*, dont le siège est à MORGEX, au sens du décret législatif n° 152 du 3 avril 2006, de l'autorisation unique régionale consistant dans le renouvellement, jusqu'au 6 avril 2023, de ladite sous-concession.

Page 1620